



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

# **Synonymes François, Leurs Différentes Significations Et Le Choix Qu'il En Faut Faire pour parler avec justesse**

**Girard, Gabriel**

**Rouen, 1788**

86. Habitant. Bourgeois. Citoyen.

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-60132](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-60132)

tachées; le mauvais *mot* n'est tel, que parce qu'il n'est point en usage dans le monde poli.

L'abondance de *paroles* ne vient pas toujours de la fécondité & de l'étendue de l'esprit. L'abondance des *mots* ne fait la richesse de la langue, qu'autant qu'elle a pour origine la diversité & l'abondance des idées.

### 86. HABITANT. BOURGEOIS. CITOYEN.

*Habitant* se dit uniquement par rapport au lieu de la résidence ordinaire, quel qu'il soit, ville ou campagne. *Bourgeois* marque une résidence dans la ville, & un degré de condition qui tient le milieu entre la Noblesse & le Payfan. *Citoyen* a un rapport particulier à la société politique; il désigne un membre de l'Etat, dont la condition n'a rien qui doive l'exclure des charges & des emplois qui peuvent lui convenir, selon le rang qu'il occupe dans la République.

Les judicieuses & fidelles observations des voyageurs sur les mœurs des *habitants* de la terre, contribuent, autant que l'exacte description des lieux, à rendre leurs relations intéressantes. La vraie politesse ne se trouve guere que chez les courtisans & les principaux *bourgeois* des villes capitales. Dans les Etats républicains, rien n'est au-dessus de la qualité de *citoyen*; la personne même qui gouverne s'en fait honneur: un Stathouder, un Doge, un Sénateur, un Député, sont d'illustres *citoyens* qui gouvernent leur patrie, & à qui les autres obéissent, moins par soumission que par une sage & libre coopération au bon gouvernement, il n'en est pas de même dans les Etats monar-

chiques ; le pouvoir y élève au-dessus de tous les autres celui qui en est saisi , & ne laisse aucun titre commun qui sente tant soit peu l'égalité : un Empereur , un Roi , un Duc , ne sont point des citoyens ; ce sont des Princes qui gouvernent leurs Peuples , ou qui commandent à leurs Sujets ; ceux-ci obéissent par soumission ; & le degré de modération ou d'excès , dans cette soumission , fait que le vrai *citoyen* se conserve chez eux , ou qu'il s'anéantit par la servitude.

Il faut nécessairement abandonner sa patrie quand on a tous les *habitants* pour ennemis. Le personnage le plus ridicule dans le commerce de la société , est le *bourgeois* petit-maître. Il étoit beau d'être simple *citoyen* Romain sous les Consuls ; mais , sous les Empereurs , le Consul même fut bien peu de chose : & il y a aujourd'hui plus de vraie noblesse dans un roturier Suisse , qui est *citoyen* d'une patrie , que dans un *Bacha* Turc , qui est esclave d'un maître.

### 87. BOUT. EXTRÊMITÉ. FIN.

Ils signifient tous trois la dernière des parties qui constituent la chose : avec cette différence que le mot de *bout* , supposant une longueur & une continuité , représente cette dernière partie comme celle jusqu'où la chose s'étend ; que celui d'*extrémité* , supposant une situation & un arrangement , l'indique comme celle qui est la plus reculée dans la chose ; & que le mot de *fin* , supposant un ordre & une suite , la désigne comme celle où la chose cesse.

Le *bout* répond à un autre *bout* ; l'*extrémité* , au centre ; & la *fin* , au commencement. Ainsi,